

# Tchibo

## LED-Akku-Stehleuchte

de Bedienungsanleitung und Garantie



Made exclusively for:  
Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg, Germany, [www.tchibo.de](http://www.tchibo.de)



### Sicherheitshinweise

Lesen Sie aufmerksam die Sicherheitshinweise und benutzen Sie den Artikel nur wie in dieser Anleitung beschrieben, damit es nicht versehentlich zu Verletzungen oder Schäden kommt. Bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachlesen auf. Bei Weitergabe des Artikels ist auch diese Anleitung mitzugeben.

Der Artikel ist nur zur Dekoration im privaten Haushalt und nicht als Raumbeleuchtung geeignet. Der Artikel ist für den Einsatz im Außenbereich sowie im Innenbereich konzipiert. Der Artikel ist für den privaten Gebrauch konzipiert und für gewerbliche Zwecke nicht geeignet.

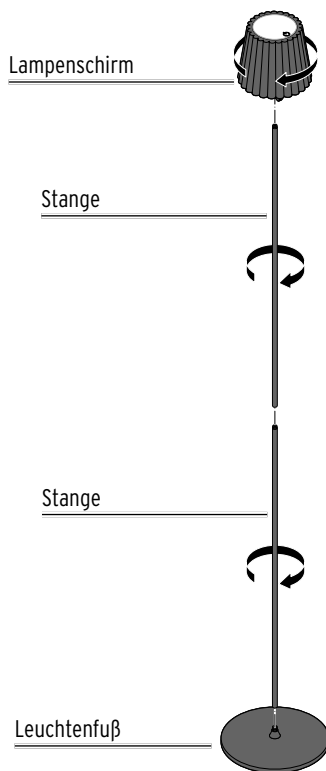
- Halten Sie Kinder von Verpackungsmaterial fern. Es besteht u.a. Erstickungsgefahr!
- Kinder erkennen nicht die Gefahren, die bei unsachgemäßem Umgang mit Elektrogeräten entstehen können. Lassen Sie Kinder deshalb niemals unbeaufsichtigt elektrische Geräte benutzen.
- Der Artikel ist für den Außenbereich geeignet und entspricht bei verschlossener Anschlussbuchse bzw. angeschlossenem Netzadapter der Schutzart IP44. Dies bedeutet, dass der Artikel geschützt ist gegen Berührungen mit einem Werkzeug oder einem Draht sowie gegen Fremdkörper mit einem Durchmesser größer als 1 mm und vor Spritzwasser wie z.B. Regen. Schützen Sie ihn aber vor Starkregen und Fließwasser. Keinesfalls darf der Artikel unter Wasser betrieben werden. Dies würde zum sofortigen

Kurzschluss führen und es bestünde die Gefahr eines Stromschlags.

- Schließen Sie den Artikel nur an eine vorschriftsmäßig installierte Steckdose an, deren Netzspannung mit den technischen Daten des Netzadapters übereinstimmt.
- Schließen Sie den Artikel nicht an eine dimmbare Steckdose an.
- Verwenden Sie kein Verlängerungskabel.
- Stecken Sie immer zuerst den Anschlussstecker in die Anschlussbuchse und schließen Sie das Anschlusskabel an den Netzadapter an, bevor Sie den Netzadapter in die Steckdose stecken. Ziehen Sie immer zuerst den Netzadapter aus der Steckdose, bevor Sie den Anschlussstecker aus der Anschlussbuchse ziehen bzw. das Anschlusskabel vom Netzadapter trennen.
- Der Artikel darf nicht mit Lichterketten o.Ä. elektrisch verbunden werden.
- Ziehen Sie den Netzadapter aus der Steckdose, ...  
... wenn während des Betriebes Störungen auftreten,  
... bei Gewitter,  
... bevor Sie den Artikel reinigen.  
Ziehen Sie dabei immer am Netzadapter, nicht am Anschlusskabel. Achten Sie darauf, dass die Steckdose gut zugänglich ist, damit Sie im Bedarfsfall den Netzadapter schnell ziehen können.

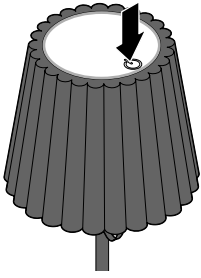
- Der Artikel darf nur mit dem beiliegenden Anschlusskabel und Netzadapter in Betrieb genommen werden.
- Das Anschlusskabel darf nicht geknickt oder gequetscht werden. Halten Sie das Anschlusskabel von heißen Oberflächen und scharfen Kanten fern.
- Der eingebaute Akku kann und darf nicht selbst ausgetauscht oder ausgebaut werden. Bei unsachgemäßem Auswechseln des Akkus besteht Explosionsgefahr. Ersatz nur durch denselben oder einen gleichwertigen Akku-Typ. Wenn der Akku defekt ist, wenden Sie sich an eine Fachwerkstatt.
- Achtung! Lithium-Akkus können explodieren, ...  
... wenn sie - während Gebrauch, Aufbewahrung oder Transport - starker Hitze, wie Sonne, Feuer etc., oder extrem niedrigen Luftdruck ausgesetzt werden. Verwenden Sie den Artikel nur unter moderaten klimatischen Bedingungen.
- ... wenn sie auseinandergenommen, in Feuer geworfen oder kurzgeschlossen werden. Stellen Sie keine offenen Brandquellen wie z.B. brennende Kerzen in die Nähe des Artikels. Kerzen und andere offene Flammen müssen zu jeder Zeit vom Artikel ferngehalten werden, um die Ausbreitung von Feuer zu verhindern.
- Verändern und/oder deformieren/erhitzen/zerlegen Sie Akkus nicht. Tauchen Sie sie auch nicht in Wasser.
- Nehmen Sie den Artikel nicht in Betrieb, wenn sichtbare Schäden am Artikel, am Anschlusskabel oder am Netzadapter vorhanden sind.
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Artikel vor. Lassen Sie Reparaturen am Artikel nur von einer Fachwerkstatt bzw. durch unseren Kundenservice durchführen.
- Verlegen Sie das Anschlusskabel so, dass es nicht zur Stolperfalle wird. Das Kabel ist für ein Vergraben im Erdreich nicht geeignet/zugelassen.
- Platzieren Sie den Artikel nicht in Kuhlen oder Vertiefungen, an denen sich Pfützen bilden können.
- Die eingebauten LEDs können und dürfen nicht getauscht werden.
- Der Akku im Lampenschirm ist fest eingebaut und kann und darf nicht selbst ausgetauscht werden. Bei Schäden am Akku oder am Lampenschirm selbst wenden Sie sich an unseren Kundenservice bzw. entsorgen sie den Artikel.
- Verwenden Sie zum Reinigen keine scharfen Chemikalien, aggressive oder scheuernde Reinigungsmittel.
- Der Artikel ist für den Außenbereich bis ca. -10 °C geeignet. Bewahren Sie ihn bei noch kälteren Temperaturen im Haus auf - er kann sonst beschädigt werden.
- Starkem Wind, Sturm o.Ä. ist der Artikel nicht gewachsen! Bauen Sie den Artikel rechtzeitig ab oder bewahren ihn geschützt auf, wenn starker Wind oder Sturm droht.

## Aufstellen und anschließen



1. Montieren Sie die Leuchte wie oben abgebildet.
  2. Stecken Sie das eine Ende des Anschlusskabels in die Anschlussbuchse auf der Unterseite des Lampenschirms und das andere Ende in die Anschlussbuchse am Netzadapter. Drehen Sie die Schutzkappe fest.
- ▷ Stecken Sie den Netzadapter in eine Steckdose.

## Ein-/ausschalten



- ▷ Um die **LEDs dauerhaft einzuschalten**, drücken Sie den Ein-/Ausschalter **1x kurz**.  
Die LEDs leuchten mit der vor dem Ausschalten eingestellten Lichtintensität.

- ▷ Um die **LEDs mit Timer-Funktion einzuschalten**, drücken Sie den Ein-/Ausschalter **2x kurz**.  
Die LEDs blinken 2x, bevor sie dauerhaft leuchten.

**Timerfunktion:** Die LEDs werden im folgenden Rhythmus ein- und ausgeschaltet:  
eingeschaltet: 4 Stunden,  
ausgeschaltet: 20 Stunden,  
eingeschaltet: 4 Stunden usw.

- ▷ Um die Lichtintensität zu verändern, drücken Sie den Ein-/Ausschalter jeweils **lang**.  
Die Lichtintensität verändert sich folgendermaßen:  
100% > 50% > 25% > 100% > 50% > 25% usw.
- ▷ Um die **LEDs auszuschalten**, drücken Sie den Ein-/Ausschalter **3x kurz**.

## Akku laden

**i** Sie können die Leuchte im Akkubetrieb oder über direkten Anschluss ans Stromnetz nutzen.

- Um Schäden am Akku zu vermeiden, ist dieser bei Lieferung nur halb aufgeladen. Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch.  
Ladezeit bei leerem Akku ca. 4 Stunden,  
Betriebszeit bei vollem Akku ...  
... mind. 4 Stunden (100% Lichtintensität)  
... mind. 8 Stunden (50% Lichtintensität)  
... mind. 16 Stunden (25% Lichtintensität).
- Sie können die Leuchte auch während des Ladens einschalten. Allerdings braucht es dann wesentlich länger, bis der Akku wieder geladen ist.
- Während des Ladens leuchtet die Lade-Kontrollleuchte rot, wenn der Akku voll geladen ist, leuchtet sie grün.

## HINWEIS - Sachschaden

Stecken Sie nach dem Laden bzw. wenn Sie den Anschlussstecker aus der Leuchte ziehen, stets die Abdeckkappe auf die Anschlussbuchse, um die Anschlussbuchse vor Feuchtigkeit zu schützen.






Um die volle Kapazität des Akkus solange wie möglich zu erhalten, laden Sie den Akku auch bei Nichtgebrauch alle 2 Monate vollständig auf. Am längsten hält die Kapazität des Akkus bei normaler Raumtemperatur. Je niedriger die Temperatur, desto mehr verkürzt sich die Laufzeit. Wenn das Laden nicht funktionieren sollte, ziehen Sie für einen Moment das Ladekabel ab und versuchen es erneut.

## Reinigen

1. Ziehen Sie ggf. den Netzadapter und das Anschlusskabel ab.
2. Wischen Sie alle Teile mit einem leicht angefeuchteten Schwamm ab.

## Technische Daten

Modell:	
schwarz:	700 006 (Deutschland, Österreich) 700 679 (Schweiz)
salbei:	700 005 (Deutschland, Österreich) 700 527 (Schweiz)
blau:	700 004 (Deutschland, Österreich) 700 526 (Schweiz)
<b>Netzadapter</b>	
Eingang:	220-240 V ~ 50/60 Hz
Ausgang:	5 V  Max. 10 W 2 A (Das Symbol  bedeutet Gleichstrom)
Schutzklasse:	II 
Schutzart:	IP44 (Deutschland Österreich) / IP55 (Schweiz)
<b>Leuchte</b>	
Akku:	1x Lithium-Ionen-Akku, 2500 mAh Nennenergie: 9,25 Wh (nach UN 38.3 getestet)
Eingang:	DC 5 V/2 A
Ausgang:	4,2 V/350 mA
Ladezeit:	ca. 4 Stunden
Betriebszeit:	mind. 4 Stunden (100% Lichtintensität) mind. 8 Stunden (50% Lichtintensität) mind. 16 Stunden (25% Lichtintensität)
Leuchtmittel:	2 x 0,2 W Leuchtdioden (LEDs) 3 x 0,2 W Leuchtdioden (LEDs)
Schutzart:	IP44
Umgebungs- temperatur:	-10 bis +40°C

## Entsorgen

Der Artikel, seine Verpackung und der eingebaute Akku wurden aus wertvollen Materialien hergestellt, die wiederverwertet werden können. Dies verringert den Abfall und schont die Umwelt.

Entsorgen Sie die **Verpackung** sortenrein. Nutzen Sie dafür die örtlichen Möglichkeiten zum Sammeln von Papier, Pappe und Leichtverpackungen.



**Geräte, Batterien und Akkus** die mit diesem Symbol gekennzeichnet sind, dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden!

Sie sind gesetzlich dazu verpflichtet, Altgeräte getrennt vom Hausmüll zu entsorgen. Elektrogeräte enthalten gefährliche Stoffe. Diese können bei unsachgemäßer Lagerung und Entsorgung der Umwelt und Gesundheit schaden. Informationen zu Sammelstellen, die Altgeräte kostenlos entgegennehmen, erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung. Leere Batterien und Akkus müssen bei einer Sammelstelle Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung oder beim batterievertreibenden Fachhandel abgegeben werden. Kleben Sie bei Lithium-Batterien/-Akkus die Kontakte vor dem Entsorgen ab.

Altgeräte aus privaten Haushalten können bei Sammelstellen der öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger oder bei von Tchibo im Sinne des ElektroG eingerichteten Rücknahmestellen unentgeltlich abgegeben werden. Rücknahmestellen in Ihrer Nähe finden Sie unter: [www.take-e-back.de](http://www.take-e-back.de).

Weitere Informationen zur kostenlosen Rückgabe von Elektroartikeln finden Sie unter [www.tchibo.de/entsorgung](http://www.tchibo.de/entsorgung)

**Achtung!** Dieses Gerät enthält einen Akku, der aus Sicherheitsgründen fest eingebaut ist und nicht entnommen werden kann, ohne das Gehäuse zu zerstören. Ein unsachgemäßer Ausbau stellt ein Sicherheitsrisiko dar. Geben Sie daher das Gerät ungeöffnet bei der Sammelstelle ab, die Gerät und Akku fachgerecht entsorgt.

## Garantie

Die Tchibo GmbH übernimmt

**3 Jahre Garantie** ab Kaufdatum.

Tchibo GmbH, Überseering 18, 22297 Hamburg,  
Germany

**Innerhalb der Garantiezeit** beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellfehler. Voraussetzung für die Gewährung der Garantie ist die Vorlage eines Kaufbelegs von Tchibo oder eines von Tchibo autorisierten Vertriebspartners. Diese Garantie gilt innerhalb der EU, der Schweiz und in der Türkei.

**Von der Garantie ausgenommen** sind Schäden, die auf unsachgemäßer Behandlung oder mangelhafter Entkalkung beruhen, sowie Verschleißteile und Verbrauchsmaterial. Diese können Sie bei unserem Tchibo Kundenservice bestellen. Reparaturen außerhalb der Garantie können Sie, sofern noch möglich, gegen individuelle Berechnung zum Selbstkostenpreis von unserem Repaircenter durchführen lassen.

**Die gesetzlichen Gewährleistungsrechte** werden durch diese Garantie nicht eingeschränkt. Gesetzliche Gewährleistungsrechte können unentgeltlich in Anspruch genommen werden.

## Service und Reparatur

Im Reparaturfall wird Ihr Artikel in einem unserer Repaircenter geprüft und wiederhergestellt. Die Adressdaten zur Einsendung erhalten Sie von unserem Kundenservice, dessen Kontaktdaten wir unter „Kundenservice“ für Sie aufgeführt haben.



**Wenn ein Einsenden des Artikels notwendig ist**, geben Sie bitte folgende Daten an:

- Ihre **Adressdaten**,
- eine **E-Mail-Adresse** (für Status- und Versandinformationen) und eine **Telefonnummer** (tagsüber),
- das **Kaufdatum** und
- eine möglichst **genaue Fehlerbeschreibung**.

Legen Sie eine **Kopie des Kaufbelegs** zum Artikel. Reinigen Sie den Artikel vor Einsendung, verpacken Sie ihn transportsicher und senden Sie ihn an unser Repaircenter. Nur dann kann eine zügige Bearbeitung und Rücksendung erfolgen.

Nach Abgabe der Sendung bei der Post bewahren Sie den Einsendebeleg für Rückfragen bitte auf.

**Liegt kein Garantiefall vor**, haben Sie nachstehende Möglichkeiten:

- Freigabe des Kostenvorschlags zur Reparatur Ihres Artikels (Kostenübernahme durch Sie).
- Artikel unrepariert an Sie zurücksenden lassen (kostenpflichtig).
- Artikel entsorgen lassen (kostenfrei für Sie).

**Für Produktinformationen, Zubehöbestellungen oder Fragen zur Serviceabwicklung** wenden Sie sich bitte an unseren Kundenservice. Bei Rückfragen geben Sie die Artikelnummer an.

# Kundenservice

## Deutschland

Für die kostenlose Einsendung an das Repaircenter erhalten Sie unter **[www.tchibo.de/reklamation](http://www.tchibo.de/reklamation)** ein Versandetikett und einen Reklamationsbeileger. Dafür benötigen Sie die 6-stellige Artikelnummer, die Sie der Verpackung, dem Artikel oder der Bedienungsanleitung entnehmen können.

Haben Sie ein Onlinekonto? Dann loggen Sie sich vor Eingabe der Artikelnummer unter „Mein Tchibo“ ein. Das Versandetikett und der Reklamationsbeileger befüllen sich dann automatisch mit Ihren im Onlinekonto hinterlegten Daten.

Sofern sich das Formular nicht automatisch mit Ihren persönlichen Angaben füllt, erfassen Sie diese manuell. Das Versandetikett und der Reklamationsbeileger werden Ihnen dann automatisch an die im Formular angegebene E-Mail-Adresse zugeschickt. Drucken Sie bitte beides aus.

Wichtig: Der Strichcode beim Versandetikett darf nicht beschrieben oder überklebt werden. Der Versand mit diesem Etikett ist nur innerhalb Deutschlands möglich!

 **040 60 02 79 00**

Online-Services nutzen und schnell Antworten finden:

**[www.tchibo.de/service](http://www.tchibo.de/service)**

Kontakt:

**[www.tchibo.de/contact](http://www.tchibo.de/contact)**

## Österreich

Für die kostenlose Einsendung an unser Repaircenter erhalten Sie ein Versandetikett per E-Mail unter:

 **0800 40 02 35**  
(kostenfrei)

Online-Services nutzen und schnell Antworten finden:

**[www.tchibo.at/service](http://www.tchibo.at/service)**

Kontakt:

**[www.tchibo.at/contact](http://www.tchibo.at/contact)**

## Schweiz

Die aktuellen Adressdaten zur Einsendung an unser Repaircenter erhalten Sie unter:

 **043 88 33 099**

Online-Services nutzen und schnell Antworten finden:

**[www.tchibo.ch/service](http://www.tchibo.ch/service)**

Kontakt:

**[www.tchibo.ch/contact](http://www.tchibo.ch/contact)**

---

**Artikelnummer:**    **700 006** (schwarz) + **700 005** (salbei) + **700 004** (blau) Deutschland Österreich  
                             **700 679** (schwarz) + **700 527** (salbei) + **700 526** (blau) Schweiz

---